

hoffen 2022 wieder starten zu können.

**Senioren:** Musikalische Andacht mit Stefanie Schwab am Donnerstag, 24.06., um 14:30 Uhr in der Pfarrkirche Donnersdorf: „**Wo ist der Himmel? - Lieder für Leib und Seele**“ Unter diesem Motto macht sich die christliche Liedermacherin auf die Suche nach dem, was Leib und Seele Heil und Segen bringt. Oder weniger fromm formuliert: Was dem ganzen Menschen Freude bringt und guttut. Dabei geht es nicht um eine Art Wellnessprogramm, das Glück und gute Gefühle verspricht, sondern um ein Wohlergehen in der Tiefe - für einen selbst, aber auch für andere. Um das Leben in Fülle, das Jesus seinen Nachfolgern und Nachfolgerinnen verspricht. Wo ist es zu finden? Mit poetischen Texten und viel Sprachwitz erzählt die Liedermacherin Geschichten aus ihrem Alltagsleben oder interpretiert biblische Texte im aktuellen Kontext. Dabei begleitet sie sich selbst am Klavier oder an der Gitarre. Herzliche Einladung zu einem im Sinne des Evangeliums „himmlischen Vergnügens“! Weitere Infos unter [www.stefanieschwab.de](http://www.stefanieschwab.de). Diese Einladung gilt für alle unsere Seniorenkreise!

**Kiliani-Wallfahrtswoche:** Informationen zur diesjährigen Kiliani-Wallfahrtswoche unter Corona-Bedingungen vom 03. bis 11. Juli in unserem Bistum gibt es im Internet unter folgendem Link: [www.kiliani.bistum-wuerzburg.de](http://www.kiliani.bistum-wuerzburg.de)

### Öffnungszeiten Pfarrbüro:

Montag: 09:00 bis 12:00 Uhr  
14:30 bis 18:30 Uhr  
Mittwoch: 09:00 bis 12:00 Uhr  
14:00 bis 16:30 Uhr  
Donnerstag: 09:00 bis 12:00 Uhr  
Freitag: 09:00 bis 12:00 Uhr

**Das Pfarrbüro ist noch bis mind. 06.06. für den Publikumsverkehr geschlossen, aber telefonisch erreichbar! Am Mittwoch, 01.06., am Montag, 14.06., vormittags sowie am Freitag, 18.06., ist das Büro auf jeden Fall geschlossen.**

**Bitte nur einzeln und mit Maske (FFP2) eintreten.**

**Pfarrbrief:** Redaktionsschluss für Nachrichten und Veranstaltungen für den nächsten Pfarrbrief ist am **14. Juni 2021.**

Titelbild: Bistum Essen / Nicole Cronauge  
In: Pfarrbriefservice.de

**Kath. Pfarramt Traustadt,  
Voit-von-Rieneck-Str. 1, 97499 Donnersdorf**  
Telefon: (09528) 433 - Telefax: (09528) 950119

Mail: [pfarrei.traustadt@bistum-wuerzburg.de](mailto:pfarrei.traustadt@bistum-wuerzburg.de), Internet: [www.kirche-am-zabelstein.de](http://www.kirche-am-zabelstein.de)

Pfarrer Günter Höfler (v.i.S.d.P.): (09528) 433,  
Mail: [guenter.hoefler@bistum-wuerzburg.de](mailto:guenter.hoefler@bistum-wuerzburg.de)

# Pfarrbrief

der Pfarreiengemeinschaft  
**KIRCHE AM ZABELSTEIN**

Juni 2021

2021 - Nr. 06



## Sequenz an Fronleichnam „Lauda Sion“:

Deinem Heiland, deinem Lehrer, deinem Hirten und Ernährer, Sion, stimm ein Loblied an! Preis nach Kräften seine Würde, da kein Lobspruch, keine Zierde seiner Größe gleichen kann!

Dieses Brot sollst du erheben, welches lebt und gibt das Leben, das man heut den Christen weist: dieses Brot, mit dem im Saale Christus bei dem Abendmahle die zwölf Jünger selbst gespeist.

Unser Lob soll laut erschallen und das Herz in Freuden wallen; denn der Tag hat sich genaht, da der Herr zum Tisch der Gnaden uns zum ersten Mal geladen und dies Brot geopfert hat.

Statt des unvollkommenen alten, statt des Osterlammes erhalten wir ein neues Sakrament. Sieh, der Wahrheit muss das Zeichen wie die Nacht dem Lichte weichen, und das Vorbild hat ein End.

Was von Jesus dort geschehen, sollen wir wie er begehen, um zu feiern seinen Tod; uns zum Heile, ihm zur Ehre weihen wir nach seiner Lehre nun zum Opfer Wein und Brot.

Doch nach unsres Glaubens Lehren ist das Brot, das wir verehren, Christi Leib, sein Blut der Wein; was dem Auge sich entziehet, dem Verstande selbst entfliehet, sieht der feste Glaube ein.

Unter zweierlei Gestalten große Dinge sind enthalten, eingehüllt der Gottheit Glanz: Blut als Trank und Fleisch als Speise; doch auf wunderbare Weise lebt in beiden Christus ganz.

Wer zu diesem Gastmahl eilet, nimmt ihn ganz und unzerteilet, ungebrochen, unversehrt; einer kommt und tausend kommen, keiner hat doch mehr genommen, und der Herr bleibt unversehrt.

Fromme kommen, Böse kommen, alle haben ihn genommen, die zum Leben, die zum Tod: Bösen wird er Straf und Hölle, Frommen ihres Heiles Quelle: so verschieden wirkt dies Brot.

Guter Hirt, du wahre Speise, Jesus, stärk uns auf der Reise bis in deines Vaters Reich; nähr uns hier im Erdentale, ruf uns dort zum Hochzeitsmahle, mach uns deinen Heiligen gleich.

## HINWEISE - VERANSTALTUNGEN - TERMINE

**TAUFVORBEREITUNG:** Im Seelsorgsraum Gerolzhofen sind die Eltern zu zwei Gesprächsabenden eingeladen, die jeweils **um 19:30 Uhr im Pfarrrer-Hersam-Haus** in Gerolzhofen (Salzstraße 13) beginnen. Vor der Taufe des ersten Kindes ist die Teilnahme an einem dieser Kurse mit jeweils zwei Abenden (ca. 75 bis 90 Minuten) verpflichtend. Dazu kommt in jedem Fall



noch ein weiteres Treffen mit dem Taufspender, bei dem der Ablauf der Taufe besprochen wird. Für das Jahr **2021** werden noch folgende Termine angeboten:

**02. und 09. Juni**

**07. und 14. Juli**

**04. und 11. August**

**08. und 15. September**

**06. und 13. Oktober**

**03. und 10. November**

Die **Anmeldung** erfolgt für unsere Pfarreiengemeinschaft im Pfarramt Traustadt.

**Für diese Taufkatechesen werden dringend Katechetinnen und Katecheten gesucht!** Bitte bei Interesse im Pfarrbüro melden. Vielen Dank!

**Bischwind:** Da der Zugang zur Pfarrkirche in Bischwind wegen der aktuellen Umgestaltungsarbeiten im dortigen Friedhof eingeschränkt ist, finden im Juni alle Gottesdienste in der Kappl statt!

die Interessierten einzusetzen. Wer das Wallfahrtsamt besuchen möchte, muss die Fahrt nach Gößweinstein privat organisieren. In der Basilika gelten die allgemeinen Hygienebestimmungen.

**Gößweinstein-Wallfahrt Michelau:** Aufgrund der derzeitigen Corona-Bestimmungen kann die Fußwallfahrt nach Gößweinstein im Juni 2021 nicht wie gewohnt durchgeführt werden. Dennoch findet am **Samstag, 05.06.21, um 15.30 Uhr** in der Basilika in Gößweinstein ein Wallfahrtsamt für uns statt. Leider ist es nicht möglich, einen Bus für

**Burgwindheim-Wallfahrt Dingolshausen:** Aufgrund behördlicher Vorgaben (u. a. Mindestabstand, Maskenpflicht, Ordner) und der Tatsache dass zwei der Vorbeter nicht mit von der Partie sein können, haben wir entschieden, dass auch in diesem Jahr die Wallfahrt ausfallen muss. Wir bitten um ihr Verständnis und

## HINWEISE - VERANSTALTUNGEN - TERMINE

**Klingelbeutel/Kollekten:** Da in den vergangenen Monaten nur in einigen wenigen Gemeinden Gottesdienste gefeiert wurden und auch da die Sonntagskollekte („Klingelbeutel“) nur per Körbchen am Ausgang erfolgte, fehlen den Kirchenstiftungen wichtige Einnahmen zur Deckung der trotzdem laufenden Kosten. Aus diesem Grund möchten wir Sie ganz herzlich bitten, Ihren Klingelbeutelbeitrag ausnahmsweise auf das Konto der örtlichen Kirchenstiftung zu überweisen. Selbstverständlich können Sie dafür auch eine Spendenbescheinigung für Ihre Steuererklärung bekommen. Herzlichen Dank und vergelt's Gott!

Hier die Kontoverbindungen der Kirchenstiftungen (KiStift.):

- KiStift. Bischwind: DE97 7936 2081 00003245 90
- KiStift. Dingolshausen: DE22 7935 0101 0000 8559 24
- KiStift. Donnersdorf: DE37 7936 2081 0003 7171 78
- Kistift. Dürrfeld: DE26 7906 9010 0001 7817 58
- Kistift. Falkenstein: DE06 7936 2081 0003 7173 48
- Kistift. Hundelshausen: DE47 7936 2081 0000 4191 92
- Kistift. Kleinrheinfeld: DE76 7906 9010 0001 7874 54
- Kistift. Michelau: DE86 7936 2081 0000 4181 02
- Kistift. Pusselsheim: DE35 7935 0101 0021 3899 11
- KiStift. Traustadt: DE52 7935 0101 0000 1042 16
- Kistift. Vögnitz: DE90 7936 2081 0000 3227 76

**Taufen:** Beachten Sie bitte bei der Terminplanung der Taufe Ihres ersten Kindes die Termine für die Taufkatechesen in unserem Pastoralraum. Erst nach Teilnahme an dieser Taufkatechese ist eine Taufe möglich.

**Wichtig ist eine frühzeitige Taufanmeldung**, um die Termine rechtzeitig planen zu können. Taufen sind nicht nur in einer separaten Tauffeier, sondern vor allem auch in der sonntäglichen Messfeier (10 Uhr) möglich, da hier die Aufnahme in die Gemeinschaft der Kirche deutlicher wird und von der Gottesdienstgemeinde bewusster mitgefeiert werden kann!

## Vor den Werktagsmessen beten wir den Rosenkranz für den Frieden

*Wegen der leider immer noch angespannten Corona-Situation werden auch weiterhin die Gottesdienste hauptsächlich in den dafür gut ausgestatteten und durch ehrenamtliche Helfer/-innen vorbildlich betreuten Kirchen gefeiert werden können. Allen diesen Helfer/-innen bei Anmeldung, Desinfektion, Platzanweisung und Reinigung der Bänke sei hierfür herzlich gedankt! Ohne diesen Dienst wären öffentliche Gottesdienste unter den gegebenen Umständen nicht möglich!*

*Bitte denken Sie daran, dass in den Kirchen für alle ab 15 Jahren das Tragen einer FFP2-Maske (ab 6 Jahre und unter 15 reicht eine einfache Mund-Nasen-Bedeckung) vorgeschrieben ist. Gemeindegang ist weiterhin verboten.*

*Passen Sie auf sich und einander auf und bleiben Sie gesund!*

<b>Dienstag</b>	<b>01.06.</b>	<b>Hl. Justin</b>
<i>Pusselsheim</i>	19:00	<b>Messfeier</b> f. Helmut Ullrich (2. SA) / f. Gottfried u. Barbara Markert / f. Ludwig (Jtg) u. Irma Gerlach
<b>Donnerstag</b>	<b>03.06.</b>	<b>HOCHFEST d. LEIBES u. BLUTES CHRISTI - FRONLEICHNAM</b>
<i>Dürrfeld</i>	8:30	<b>Messfeier</b> f. Adolf Ries (1. SA) / f. Leb. u. Verst. d. Fam. Ries u. Zösch / f. Raimund u. Adelgunda Klemm, Albert u. Anna Loder u. Inge Loder
<i>Donnersdorf</i>	10:00	<b>Messfeier</b> f. Leo u. Alfred Schmitt u. Ang. / f. Rita u. Waldemar Krüger u. Ang.
<b>Freitag</b>	<b>04.06.</b>	<b>Freitag der 9. Woche im Jahreskreis</b>
<i>Michelau</i>	19:00	<b>Messfeier</b> f. Hildegard u. Max Hofmann / f. Clemens Blaurock / f. Franz u. Augusta Röder / f. Urban u. Maria Hauck
<b>Samstag</b>	<b>05.06.</b>	<b>Messe vom 10. SONNTAG i. JAHRESKREIS</b>
<i>Michelau</i>	15:30	<b>Wallfahrtsamt</b> in <u>Gößweinstein</u>
<i>Dürrfeld</i>	18:00	<b>Vorabendmesse</b> f. Rosalie u. Robert Seufert

<b>Sonntag</b>	<b>06.06.</b>	<b>10. SONNTAG im JAHRESKREIS</b>
Donnersdorf	8:30	<b>Messfeier</b> f. Dora u. Otto Hauck, Rita u. Alfred Werb / f. Alois Barth u. Ang.
Pusselsheim	9:30	<b>Wort-Gottes-Feier</b> (Hr. Karbacher)
Dingolshausen	10:00	<b>Messfeier</b> f. Thomas Baumbach (1. SA) / f. Rudolf Döpfner (2. SA) / f. Irma Reinstein (3. SA) / f. Klara Steinhuber
Bischwind - Kap.	14:00	<b>Tauffeier:</b> Leni Braun
<b>Montag</b>	<b>07.06.</b>	<b>Montag der 10. Woche im Jahreskreis</b>
Traustadt	17:00	bis 18:30 Uhr Büchereistunde
Donnersdorf	17:30	bis 18:30 Uhr Büchereistunde
Bischwind - Kap.	19:00	<b>Messfeier</b> f. Ronald Neubauer (Jtg) / f. Rudolf Thurn (Jtg) u. Ang. / f. Hedwig (Jtg) u. Rita Hußlein u. Ang. u. Pfarrvikar Gulbicki / f. Baldur Sturm u. Elt.
<b>Donnerstag</b>	<b>10.06.</b>	<b>Donnerstag der 10. Woche im Jahreskreis</b>
Kleinrheinfeld	19:00	<b>Messfeier</b> f. Urban u. Maria Hillenbrand u. Ang. / f. Alfons Karbacher (Jtg) / f. Rita Gürz
<b>Freitag</b>	<b>11.06.</b>	<b>HEILIGSTES HERZ JESU</b>
Traustadt	19:00	<b>Messfeier</b> f. Josef Schmitt (2. SA) / f. Anton Schmitt (Jtg) / f. Franz (Jtg) u. Monika Herbig, Manfred u. Gertrud Nöller u. Ang. / f. Bernhard u. Burkard Rether u. Martin Binder
<b>Samstag</b>	<b>12.06.</b>	<b>Messe vom 11. SONNTAG i. JAHRESKREIS</b>
Donnersdorf	18:00	<b>Vorabendmesse</b> f. Lydia u. Alfred Weiß u. Ang. / f. Nelda u. Martin Hetzel, Ida u. Alfred Müller / f. Klara u. Vitus Johanni
<b>Sonntag</b>	<b>13.06.</b>	<b>11. SONNTAG im JAHRESKREIS</b>
Dingolshausen	8:30	<b>Messfeier</b> f. Rita u. Ernst Meier, Walburga u. Wilhelm Firsching / f. Klara Götz (best. v. KDFB) / f. Irmgard Kieser (best. v. d. Schulkameraden) / f. Erna u. Alfred Ach
Pusselsheim	9:30	<b>Wort-Gottes-Feier</b> (Hr. Karbacher)

## HINWEISE - VERANSTALTUNGEN - TERMINE

# WIR FEIERN LANGE MEETINGS.

Weil am Sonntag Zeit für Familienbesuche ist.



**WIR FEIERN 1700 JAHRE SONNTAG. DENN OHNE SONNTAG FEHLT WAS.**

Für ein christliches Miteinander in der Arbeitswelt. Jetzt Mitglied werden: [www.kab.de](http://www.kab.de)



**KAB! TRITT EIN FÜR DICH.**

**KAB**  
KATHOLISCHE  
ARBEITNEHMER-  
BEWEGUNG

## HINWEISE - VERANSTALTUNGEN - TERMINE

### Familienseelsorge im pastoralen Raum Gerolzhofen:

**Ehevorbereitungstag:** Zu einem Tag zur Ehevorbereitung laden die verantwortlichen Seelsorger des Pastoralen Raums Gerolzhofen in Zusammenarbeit mit der Ehe- und Familienseelsorge Schweinfurt ein. Er steht unter der Überschrift "Unser gemeinsamer Weg" und ist geplant für Samstag, den 12. Juni 2021. Beginn ist um 10.00 Uhr im Steigerwald-Zentrum in Handthal. Nach einem inhaltlichen Teil und einer Mittagspause gibt es auf dem Weg zum Baumwipfelpfad Impulse für die Paarbeziehung. Zum Abschluss geht es gemeinsam auf den Baumwipfelpfad, bevor die Veranstaltung mit einer kurzen Reflexion gegen 16 Uhr endet.

Teilnehmen können Paare, die in diesem oder im nächsten Jahr heiraten möchten oder deren standesamtliche (und kirchliche) Trauung schon gewesen ist. Es geht darum, sich einen Tag Auszeit zu nehmen, die gemeinsame Beziehung anzuschauen, den gemeinsamen Weg, den Sie als Paar schon miteinander zurückgelegt haben – und dann auch das, was da vielleicht auf Sie zukommen könnte, in den Blick zu nehmen. Der nächste Kurs findet voraussichtlich im März 2022 statt. Um **Anmeldung** wird gebeten an: [pfarrei.gerolzhofen@bistum-wuerzburg.de](mailto:pfarrei.gerolzhofen@bistum-wuerzburg.de) oder unter Tele-

fon 09382-97520. Anmeldeschluss ist am Freitag, 4. Juni 2021. Die Teilnahmegebühr pro Paar beträgt 25 Euro (inklusive Eintritt Baumwipfelpfad, zuzüglich Mittagessen) und ist am Tag des Seminars vor Ort zu entrichten. Bitte Mund-Nase-Bedeckung nicht vergessen und für den Weg zum Baumwipfelpfad festes Schuhwerk mitbringen! Die Ausschreibung zur Veranstaltung findet sich auf der Homepage der Pfarreiengemeinschaft St. Franziskus am Steigerwald: [www.pg-st-franziskus.de/katechesen](http://www.pg-st-franziskus.de/katechesen).

### Gottesdienste für Ehepaare:

Ehepaare, die ein, fünf, zehn oder 15 Jahre verheiratet sind, sind herzlich eingeladen zu einem Gottesdienst am Sonntag, 27. Juni, um 19:00 Uhr im Schlossgarten in Zeilitzheim (bei ungünstigem Wetter in der Pfarrkirche). Das Thema lautet: "Gänseblümchenmomente - Das kleine (und große) Glück unserer Ehe". Die musikalische Gestaltung übernimmt die Kirchen-Band Gerolzhofen. **Anmeldung** bitte an das Pfarramt in Gerolzhofen: 09382-97520.

**Zum Vormerken:** Für Ehepaare, die 20, 30, oder 40 Jahre verheiratet sind, wird am Sonntag, 03.10., um 17:00 Uhr ein Gottesdienst in Dingolshausen sein.

Für diejenigen, die 25, 50 oder 60 Jahre verheiratet sind, wird am Sonntag, 14.11., um 18:00 Uhr in Gerolzhofen ein Gottesdienst gefeiert.

<i>Dürrfeld</i>	10:00	<b>Messfeier</b> f. Weingärtner, Hain u. Spiegel / f. d. Verstorbenen, die auf dem Friedhof in Dürrfeld ruhen / f. Margarete Spath (Jtg)
<i>Bischwind - Kap.</i>	19:00	<b>Fatima-Andacht</b> (Diakon Stapf)
<b>Montag</b>	<b>14.06.</b>	<b>Montag der 11. Woche im Jahreskreis</b>
<i>Traustadt</i>	17:00	<i>bis 18:30 Uhr Büchereistunde</i>
<i>Donnersdorf</i>	17:30	<i>bis 18:30 Uhr Büchereistunde</i>
<b>Dienstag</b>	<b>15.06.</b>	<b>Dienstag der 11. Woche im Jahreskreis</b>
<i>Pusselsheim</i>	19:00	<b>Messfeier</b> f. Alwin Seufert (Jtg) / f. Hubert Markert, Elt. u. SchwElt. / f. Edgar Finster (best. v. d. Senioren Dürrfeld-Pusselsheim)
<b>Donnerstag</b>	<b>17.06.</b>	<b>Donnerstag der 11. Woche im Jahreskreis</b>
<i>Hundelshausen</i>	19:00	<b>Messfeier</b> f. Robert Kram, Elt. u. Ang. / zur Danksagung u. f. Ang. d. Fam. Lutz u. Bäuerlein / f. Hedwig u. Richard Vetter, Fam. Bäuerlein u. Martin Weissenberger / f. Cäcilia u. Hans Hauck / f. Werner Hauck
<b>Freitag</b>	<b>18.06.</b>	<b>Freitag der 11. Woche im Jahreskreis</b>
<i>Michelau</i>	19:00	<b>Messfeier</b> f. Mathilde Bäuerlein (1. SA) / f. Elwira u. Alfred Müller / f. Oskar, Leo u. Margarethe Lutz u. verst. Ang. / f. Fam. Zinser u. Kram
<b>Samstag</b>	<b>19.06.</b>	<b>Messe vom 12. SONNTAG i. JAHRESKREIS</b>
<i>Dingolshausen</i>	18:00	<b>Vorabendmesse</b> f. Veronika Sendner / f. Ludwig u. Anna Menth / zur Muttergottes v. d. immerw. Hilfe / f. Josef u. Elfriede Berger u. Ang. / f. Josef u. Amanda Kaupert / f. Agnes Kaupert
<b>Sonntag</b>	<b>20.06.</b>	<b>12. SONNTAG im JAHRESKREIS</b>
<i>Dürrfeld</i>	8:30	<b>Messfeier</b> f. Fam. Knorz u. Ang. / f. Otto u. Maria Köhler u. Ang.
<i>Pusselsheim</i>	9:30	<b>Wort-Gottes-Feier</b> (Hr. Karbacher)
<i>Donnersdorf</i>	10:00	<b>Messfeier</b> f. Maria u. Oswald Pfrang / f. Erika Reitwiesner (best. v. d. Soldatenkameradschaft) / f. Maria Johannes / f. Edgar Joos u. Ang.

<b>Montag</b>	<b>21.06.</b>	<b>HI. Aloisius Gonzaga</b>
<i>Traustadt</i>	17:00	<i>bis 18:30 Büchereistunde</i>
<i>Donnersdorf</i>	17:30	<i>bis 18:30 Büchereistunde</i>
<b>Donnerstag</b>	<b>24.06.</b>	<b>GEBURT d. HL. JOHANNES d. TÄUFERS</b>
<i>Donnersdorf</i>	14:30	<b>Musikalische Andacht</b> d. Senioren mit Stefanie Schwab
<b>Samstag</b>	<b>26.06.</b>	<b>Messe vom 13. SONNTAG i. JAHRESKREIS</b>
<i>Dürrfeld</i>	18:00	<b>Vorabendmesse</b> f. Fam. Köhler / f. Arthur Schmalzl (Jtg), Anna u. Karl Beer / f. Harald Landauer
<b>Sonntag</b>	<b>27.06.</b>	<b>13. SONNTAG im JAHRESKREIS</b>
<i>Dingolshausen</i>	8:30	<b>Messfeier</b> f. Michael Karbacher / f. Emil u. Luzia Jopp, Elt. u. Gschw., Heinz Krahn u. Pan-kraz Friedrich
<i>Donnersdorf</i>	10:00	<b>Patrozinium St. Johannes - Messfeier</b> f. Hans Barthel / f. Josef u. Rosalie Ebert / f. Herbert Schwarzer u. verst. Elt. u. Gschw. Aumüller u. Schwarzer / f. Regina (Jtg) u. Josef Barth / f. Matthias Wolf
<i>Pusselsheim</i>	10:00	<b>Wort-Gottes-Feier</b> (Hr. Karbacher)
<b>Montag</b>	<b>28.06.</b>	<b>HI. Irenäus</b>
<i>Traustadt</i>	17:00	<i>bis 18:30 Uhr Büchereistunde</i>
<i>Donnersdorf</i>	17:30	<i>bis 18:30 Uhr Büchereistunde</i>
<b>Dienstag</b>	<b>29.06.</b>	<b>HL. PETRUS und HL. PAULUS, Apostel</b>
<i>Traustadt</i>	19:00	<b>Messfeier</b> f. d. Wohltäter d. Gemeinde / f. Regina Klug (Jtg) u. Ang. d. Fam. Pfrenzinger / f. Regina Klug u. Roland Seufert / f. d. Verst. d. Seniorengemeinschaft
<b>Donnerstag</b>	<b>01.07.</b>	<b>Donnerstag der 13. Woche im Jahreskreis</b>
<i>Kleinrheinfeld</i>	19:00	<b>Messfeier</b> f. Ludwig Stark, Elt. Grünewald, Georg u. Ottilie Estenfelder / f. Karl, Hildegard u. Franz-Josef Schenk / f. Pfarrvikar Gulbicki

<b>Freitag</b>	<b>02.07.</b>	<b>MARIÄ HEIMSUCHUNG</b>
<i>Falkenstein</i>	19:00	<b>Messfeier</b> f. d. Verst. d. Fam. Volk u. Jooß u. Josef Finster
<b>Samstag</b>	<b>03.07.</b>	<b>Messe v. d. HLL. KILIAN, KOLONAT und TOTNAN</b>
<i>Bischwind - Kap.</i>	14:00	<b>Trauung:</b> Martin u. Lorena Dotzel (Pfr. Hose)
<i>Dingolshausen</i>	18:00	<b>Vorabendmesse</b> f. Rudolf Döpfner (3. SA) / f. Irma Reinstein u. Erich Leibold (best. v. d. Schulkameradinnen) / f. Franz (Jtg) u. Christa Hümmer, Wilhelmine u. Michael Wedler
<b>Sonntag</b>	<b>04.07.</b>	<b>HLL. KILIAN, KOLONAT und TOTNAN</b>
<i>Donnersdorf</i>	8:30	<b>Messfeier</b> f. Maria (Jtg) u. Willi Lindwurm u. Ang. / f. Leo Gräb (Jtg)
<i>Traustadt</i>	10:00	<b>Patrozinium St. Kilian - Messfeier</b> f. Edeltraud Sehm u. Ang. / f. Fam. Hauck u. Wohlrab u. Ang. / f. d. Verst. d. Fam. Wilhelm u. Volk / f. Antonia u. Franz-Josef Wehner u. verst. Ang. / f. Fam. Hacker u. Geeheb



Foto: Markus Hauck, POW